

نوشاتل بتاريخ 15 أيار / ماي 2023

جمعية المواطنين في نوشاتل شمال Neuchâtel Nord

السيدات والسادة

تنص اتفاقية الاندماج بين بلديات كورسل-كورموندرش ونوشاتل وبيزو فالنجان، على تأسيس جمعيات المواطنين، الأمر الذي يتحقق في النصف الأول من هذا العام 2023. بالنسبة لبلدية نوشاتل الجديدة، يتعلق الأمر بوضع آلية ديمقراطية محلية أقرب ما تكون إلى ما ينتظره السكان. سوف يكون بإمكان كافة الأفراد القاطنين في منطقة البلدية من المشاركة في نقاشات جمعية المواطنين في منطقة سكفهم.

من هذا المنظور، ندعوكم إلى المشاركة في الجلسة التأسيسية لجمعية مواطني منطقة نوشاتل شمال Neuchâtel Nord التي ستعقد في يوم الثلاثاء الواقع في 13 حزيران / جوان 2023، على الساعة 19:30، في نوشاتل على العنوان التالي:
Temple du Bas, rue du Temple-Neuf 5, à Neuchâtel

سيعرض عليكم، في هذه المناسبة، الأهداف والمبادئ التي تحكم جمعيات المواطنين وكذلك الوسائل والأدوات الديمقراطية المتاحة للمشاركون وذلك قبل أن يتم تعيين المكتب من بين الحاضرين عن طريق القرعة (مع حق الرفض).

تجدون تقرير لجنة جمعيات المواطنين والأحياء في المجلس العام وكذلك المبادئ المتعلقة بجمعيات المواطنين، المؤرخ بتاريخ 14 تشرين الثاني / نوفمبر 2022، على الموقع الإلكتروني لمدينة نوشاتل: www.neuchatelville.ch/assembleescitoyennes

للحصول على أية معلومات إضافية، يمكنكم التوجه إلى مديرية السكان والأحياء عبر مكتب الاستقبال في نوشاتل (على العنوان التالي: accueil.neuchatel@ne.ch).
1 rue de l'Hôtel-de-Ville 1

أملين أن تحوز هذه الدعوة للمشاركة في آلية جديدة للديمقراطية المحلية على اهتمامكم، نتقدم لكم، السيدات والسادة، بتحيات احترامنا.

المجلس البلدي